

Γ Κ Α Ι Τ Ε

Ήταν ή ανοιξη τοῦ γερμανικοῦ θεάτρου τότε. 'Ο Σίλλερ κι' δὲ Γκαΐτε φλόγιζαν τὶς καρδιές. "Ονειρα θεάτρου περνοῦν ἀπὸ τὴ φαντασία τοῦ Μπετόβεν. 'Αλλὰ νοιώθει πῶς ή ιδιοφυῖα του δὲν εἶναι γιὰ δύπερα. Φέρνει τὸ θέατρο στὰ δικὰ του νερά. Μὲ τὴν εἰσαγωγὴ τοῦ "Εγκμοντ π.χ., ἔργο τοῦ 1810 ξεπερνάει κι' αὐτὸ τὸ ἀριστούργημα τοῦ Γκαΐτε. 'Ολόκληρο τὸ δρᾶμα τοῦ ἀγωνιστῆ τῆς ἐλευθερίας, τὸ ἀποδίδει ή εἰσαγωγὴ αὐτή, ἔνα ἀπὸ τ' ἀριστούργηματα τοῦ συνθέτου.

'Ο Μπετόβεν θάυμαζε φαντατικά τὸ Γκαΐτε. Εἶχε ἀνατραφεῖ μὲ τὸ θρύλο τοῦ 'Ολύμπιου ποιητῆ. Λέει δὲ ίδιος:

— Θὰ σκοτωνόμουν δέκα φορές γιὰ τὸ Γκαΐτε.

Πόθος του πάντα ήταν νὰ τὸν γνωρίσῃ ἀπὸ κοντὰ καὶ νὰ γράψῃ μουσικὴ γιὰ τὰ ἔργα του. 'Αλλὰ ή γνωριμία του μὲ τὸν ποιητὴ τῆς Βαϊμάρης μόνο πίκρες κι' ἀπογοητεύσεις θὰ τοϋφερνε μιὰ μέρα.

'Επεδίωξε μὲ λαχτάρα αὐτὴ τὴ γνωριμία. Δυὸς γράμματά του εἶναι ἀρκετά χαρακτηριστικά:

— 'Εξοχώτατε, γράφει, ή Μπεττίνα Μπρεντάνου (ή ποιήτρια καὶ φίλη τοῦ Γκαΐτε), μὲ βεβαιώνει πῶς θὰ μὲ δεχθῆτε καλά, καὶ μάλιστα φιλικά. 'Αλλὰ πῶς νὰ ύπολογίσω σὲ μιὰ τέτοια ύποδοχῇ, ἀφοῦ δταν θᾶρθω κοντά σας, δὲ θῶχω τίποτε δῆλο νὰ σᾶς προσφέρω παρὰ τὸν ταπεινώτερο θαυμασμό. Θὰ λάβετε τὴν μουσικὴ μου τοῦ "Εγκμοντ. Κι' ή μορφή σας, θὰ εἶναι πολύτιμη γιὰ μένα, καὶ γιὰ τὴν τέχνη μου καὶ θὰ τὴ δεχθῶ μὲ τόση εύχαριστηση δση τὸ μεγαλείτερο ἔπαινο.

Τὰ λόγια αὐτὰ τοῦ ύπερήφανου Μπετόβεν, τοῦ «Μεγάλου Μογγόλου» δπως τὸν ἐλεγεν δ Χάδυν, μᾶς πείθουν ἀρκετά πῶς πίσω ἀπὸ τὴ βασιλικὴ του πόζα, κανεὶς καλλιτέχνης δὲν ήταν τόσο μετριόφρων δσο δ Μπετόβεν.

Θριβερδ μᾶς φαίνεται δῆλο γράμμα του πρὸς τὸ Γκαΐτε. Εἶναι τὸ ἔτος τῆς ἐννάτης συμφωνίας, 1823. 'Η φτώχεια κλονίζει μιὰ στιγμὴ τὸν καλλιτέχνην. 'Η σύνταξη ποὺ τοῦταξαν ὅλη τρεῖς πρίγκηπες, δὲν πληρώνεται. 'Ο θρίαμβος τῆς ἐννάτης, δλη ή ἀποθέωση, τοῦ δῆφησαν κέρδος μηδέν. Νὰ ἔργαζεται ἔτσι ύπεράνθρωπα, καὶ νὰ μὴ μπορῇ νὰ κερδίσῃ οὕτε τὸν ἐπιούσιο. Εἶναι ἀνήκουστο. Ποιός θὰ νοιώσῃ τὴ συμφορά του; Μόνον ἔνας ισότιμος. Γράφει στὸ Γκαΐτε, καὶ τὸν παρακαλεῖ νὰ μεσολαβήσῃ στὴν αὐλὴ νὰ ἔγγραφῇ δ Μέγας Δούξ τῆς Βαϊμάρης συνδρομητῆς γιὰ νὰ τυπώσῃ τὴ Missa Solemnis. Τὰ λόγια του εἶναι σπαρακτικά στὸν κρατημένο τους πόνο:

'Ως τώρα κύτταζα ψηλά. 'Αλλὰ τώρα πρέπει νὰ κυττάζω χαμηλά. 'Η κατάσταση τῆς ύγειας μου μ' ἐμπόδισε πολλὰ χρόνια νὰ κάνω περιοδεῖες καὶ γενικά ν' ἀσχοληθῶ μὲ δ,τι φέρνει κέρδος. Ξέρω πῶς δὲ θὰ

πάρεξηγήσετε ἔνα καλλιτέχνη πού αἰσθάνεται ύπερβολικά τὸ μειονέκτημα νὰ μὴν ἔχῃ πόρους, δὲ θὰ τὸν παρεξηγήσετε ποὺ σκέφθηκε αὐτὸ τὸ ζῆτημα, σὲ μιὰ στιγμὴ ποὺ τὸν σπρώχνει ἡ ἀνάγκη.

Σὲ δοσους ἔχουν μελετήσει τὸ βίο τοῦ Γκαΐτε, δὲ θὰ φανῇ παράξενο πῶς ὁ Μπετόβεν δὲν ἔλαβε ποτὲ ἀπάντηση σ' αὐτὸ τὸ πονεμένο γράμμα, ὅπως δὲν ἔλαβε κι' ὁ Σοῦμπερτ, ὅταν τοῦστελνε τὰ ποιήματά του τονισμένα ἀριστουργηματικά. 'Ο Μπετόβεν ὅμως ἔμεινε πιστὸς στὸ θαυμασμό του πρὸς τὸν ποιητὴ τῆς Βαϊμάρης, κι' ἔλεγε ὅταν τοῦ τὸν κατηγοροῦμσαν:

— Αὐτὸ δὲν ἔμποδίζει νὰ εἶναι ὁ μεγαλύτερος ποιητὴς τῆς Γερμανίας.

'Ως ἄνθρωπο, τὸν εἶχε φαίνεται ξεγράψει, καὶ πολὺ νωρίτερα, ἀπὸ τὸν καιρὸ ποὺ τὸν πρωτογνώρισε ἀπὸ κοντά.

"Ήταν τὸ 1812. 'Ἐπι τέλους!... Θὰ πραγματοποιεῖτο ἔνας ἀπὸ τοὺς μεγαλείτερους πόθους τῆς ζωῆς του. Θᾶβλεπε τὸ Γκαΐτε! Καὶ πραγματικά, ἡ συνάντηση ἔγινε στ' ἀριστοκρατικά λουτρά τοῦ Τέπλιτς. 'Απὸ τὴν πρώτη στιγμὴ δὲν ἔννοιωσαν δ ἔνας τὸν ὅλλον.

— 'Ο Μπετόβεν, ἔλεγε δ ὁ Γκαΐτε στὸν Τσέλτερ, τὸ φίλο του, εἶναι δυστυχῶς μιὰ προσωπικότης ἐντελῶς ἀδάμαστη. Δὲν ἔχει βέβαιας ἄδικο νὰ βρίσκη ἀπαίσιο τὸν κόσμο. 'Ἄλλατο δὲν εἶναι τὸ μέσον νὰ τὸν κάνῃ πιὸ εὐχάριστο γιὰ τὸν ἑαυτό του καὶ γιὰ τοὺς ὅλους. Πρέπει νὰ τὸν συγχωρῇ κανεὶς καὶ νὰ τὸν λυπᾶται ἐπειδὴ εἶναι κουφός.

'Ο Ἱδιος ὁ Μπετόβεν διηγεῖτο τὸ ἐπεισόδιο ποὺ ματαίωσε τὴ φιλία τους, κι' ἄν ἥταν δυνατόν ποτὲ νὰ γίνη πιὸ στενή:

Χθὲς συναντήσαμε στὸ δρόμο ὅλη τὴν αὐτοκρατορικὴ οἰκογένεια. Τὴν εἴδαμε ἀπὸ μακρύ. 'Ο Γκαΐτε ἔφυγε ἀπὸ κοντά μου, γιὰ νὰ πάγι νὰ σταθῇ στὴν ὅκρη τοῦ δρόμου. Τοῦ εἴπα τόσα, ἀδύνατον νὰ τὸν πείσω νὰ κάνῃ ἔνα βῆμα. 'Ἔχωσα τότε τὸ καπέλλο μου στὸ κεφάλι μου, κούμπωσα τὴ ρεδιγκότα μου, κι' ὥρμησα μὲ τὰ χέρια στὴν πλάτη ἀνάμεσα στοὺς πυκνοὺς ὅμιλους. Πρίγκηπες καὶ βασιλέαδες παραμέρισαν. 'Ο 'Αρχιδούξ Ροδόλφος ἔβγολε τὸ καπέλλο του, ἡ αὐτοκράτειρα μὲ χαιρέτησε πρώτη. Οι μεγάλοι μὲ γνωρίζουν. Γιὰ νὰ διασκεδάσω, εἴδα τὴν πομπὴ νὰ περνάῃ μπροστά ἀπὸ τὸν Γκαΐτε. Στεκόταν στὴν ὅκρη τοῦ δρόμου, μὲ βαθειά ὑπόκλιση, μὲ τὸ καπέλλο στὸ χέρι. Τοῦ τὰ εἴπα, δὲν τοῦ συγχώρησα τίποτε. 'Εσάς, σᾶς περίμενα, τοῦ εἴπα, γιατὶ σᾶς τιμῶ καὶ σᾶς σέβομαι δπως τὸ δξίζετε, ἀλλὰ σ' αὐτοὺς κάνετε ύπερβολικὰ μεγάλη τιμῆς.

Δὲν ξανασυναντήθηκαν ποτέ, κι' ὁ Γκαΐτε ἔγινε κατὰ βάθος ἔχθρός του. Τὸ ἐπεισόδιο αὐτὸ μᾶς φαίνεται ἔξωφρενικὸ ὅταν συλλογιστοῦμε ποιὰ ταπεινὴ θέση στὴν κοινωνία εἶχαν οἱ ἀμέσως προγενέστεροι του καλλιτέχνες. Τὴν σκλαβιά τῶν τριάντα χρόνων τοῦ Χαϋδν στοὺς 'Εστερχάζου, καὶ τοὺς ἔξευτελισμοὺς τοῦ Μότσαρτ στὸ παλάτι τοῦ Καρδιναλ-

λίουν. Ό Μπετόβεν εἶναι ἔνας ἀπό τούς πρώτους μουσικούς, ποὺ προσπάθησαν συνειδητά νὰ ὑψώσουν τὴ θέση τοῦ καλλιτέχνου στὴν κοινωνία. Ἡ ὑπερηφάνειά του, δ ἀπότομος καμμιά φορά τρόπος του μὲ τοὺς εὐγενεῖς, τ' ἀλλαζονικά του λόγια, δὲν ἦταν ἐγωϊσμός. Ἡταν πρῶτα - πρῶτα βέβαια, βαθειά ἐπίγνωση τῆς ἀτομικῆς του ἀξίας, κι' ἐπειτα ὑπερηφάνεια ἐπειδὴ ἀνῆκε στὴν τάξη τῶν καλλιτεχνῶν.

— Χάρις στὴν τέχνη μου, μὲ τιμοῦν, τί ὅλο θέλω;

Ἡταν τόσο τεραστία ἡ ἐπιβολὴ ποὺ ἔξασκοθεῖ ὁ Μπετόβεν γύρω του, ποὺ ἔνα στόμο αὐτός, ἔφερε μιὰ δλόκληρη κοινωνικὴ ἐπανάσταση. Οἱ καλλιτέχνες ποὺ ἤθαν μετά αὐτόν, οἱ ρωμανικοὶ μουσικοί, ἤραν τὸ ἔδαφος προετοιμασμένο, κι' ἔτσι ἔνας Σοπέν, ἔνας Λίστ, ἔνας Βάγνερ, τὸ θεωροῦν τὸ φυσικώτερο πρᾶγμα τοῦ κόσμου νὰ συναναστρέφονται ἐλεύθερα τὴν πιὸ ὑψηλὴ ἀριστοκρατία.

ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΗ ΜΟΥΣΙΚΗ

Ἄλλα, ἀς ἐπανέλθουμε στὰ ἔργα τοῦ μεγάλου μουσουργοῦ. Εἴπαμε πῶς μερικές συνθέσεις πούγραψε γιὰ ὥρισμένες περιστάσεις, ἀν καὶ δὲν στέκουν στὸ ὑψος τῶν ἀριστούργημάτων του, τὸν ἔκαναν ἔνδοξο. Ἡ «Νίκη τοῦ Οὐέλλιγκτον», συμφωνία τοῦ 1814, ἡ «Ἀναγέννησις τῆς Γερμανίας», πολεμικὴ χορωδία, μιὰ πατριωτικὴ καντάτα «Ἡ ἔνδοξη στιγμή», καὶ μερικά ὅλα ἔργα, ποὺ ξεχάστηκαν σήμερα. Μεγάλη ἐπιτυχία εἶχε κι' ὁ «Προμηθεύς», ἔνα εἰδος μπαλλέτου, ὅπου περιγράφεται ἡ κοσμογονία.

Αύτά εἶναι τὰ κυριώτερα ἔργα γιὰ ἐνόργανο μουσικὴ τοῦ Μπετόβεν. Κοντά σ' αὐτά, ὅπερα ὅλα ἔργα, παραλλαγές, κονσέρτα γιὰ διάφορα δργανα, μουσικὴ δωματίου, κλπ.

Εἴπαμε ὅτι ἡ ἐνόργανη μουσικὴ ἦταν ἡ μεγάλη ἀγάπη τοῦ Μπετόβεν. Ἀλλὰ καὶ μὲ τὴ φωνητικὴ ἀσχολήθηκε ὀρκετά. «Οπως κι' οἱ ὅλοι μεγάλοι κλασσικοί, Χάϋδην καὶ Μότσαρτ ἔγραψε κι' δ Μπετόβεν ὀρκετὰ τραγούδια. Δὲ μπόρεσε ὅμως νὰ φέρῃ ἐπανάσταση στὸ εἰδος. Οἱ φόρμες εἶναι μεγάλες, χαλαρές, ἀπέχουν πολὺ ἀπὸ τὰ Λίντερ τοῦ Σοῦμπερτ. Καὶ μ' ἐκκλησιαστικὴ μουσικὴ ἀσχολήθηκε δ μεγάλος δημιουργός. Πάντως δὲν ἦταν πλασμένος γιὰ ἐκκλησιαστικὰ ἔργα. Πίστευε ἔνα Θεό, Ισχυρό, ὅπως τὸν ἤθελε. Ἀλλὰ τοὐλειπε ἡ θρησκευτικὴ ἔξαρση ἐνὸς Μπάχ, ἢ ἐνὸς Χαΐντελ. Δέν πρέπει νὰ ξεχνοῦμε πῶς ζούσε τὴν ἐποχὴ τῆς γαλλικῆς ἐπανάστασης, τὰ χρόνια ποὺ γκρέμιζαν τὶς ἐκκλησίες κι' ἔστηναν βωμούς στὴ Λογική. Ἀπὸ τὰ ἐκκλησιαστικά του ἔργα, ξεχωρίζουν τὰ δρατόρια «Ο Χριστός στὸ δάσος τῶν Ἐλαιῶν», καὶ τὸ ἀριστούργημά του, ἡ «Missa Solemnis». ἔργο τοῦ 1822, ποὺ τὸ θεωροῦμε ὁ Ἰδιος ὁ Μπετόβεν τὴν «τελειότερα του» σύνθεση. Ὅπο μιὰ ἐποψη, ἔργο γιὰ τὴν περίσταση κι' αὐτό. Ὁ

μαθητής του Ἀρχιδούξ Ροδόλφος, εἶχε γίνει δρχιεπίσκοπος. Κι' δ Μπετόβεν σκέφθηκε νά γράψῃ μιά λειτουργία γιά τὴν ἐπίσημη αὐτή περίσταση, τὴν «Ἐπίσημη Λειτουργία». Τὸ ἔργο αὐτὸ διέτη γράφηκε μ' ἀφάνταστη ἀγωνία. Ποτὲ σύνθεση δὲν τὸν εἶχε κουράσει τόσο. Τέσσερα δλόκληρα χρόνια τὴν ἔγραφε. (1818 - 1822). Πρῶτος δισταγμός, Ν^ο ἀκολουθήση τὴν παράδοση τοῦ μεγάλου ἑκκλησιαστικοῦ συνθέτου Μπάχ, καὶ τοῦ Χαίντελ ἡ δχι; Μελετάει τὸ πρόβλημα βασανιστικά.

Ἄποφασ[ζει] ν' ἀκολουθήσῃ δικό του δρόμο. Κι' ἐπειδὴ ἡ μυστικοπάθεια δὲν ἔχει θέση στὸ χαρακτῆρα του, ἔτσι δὲν ἔχει καὶ στὴ μουσικὴ του. Μ' ὅλο της τὸ μεγαλεῖο, ἡ «Missa Solemnis» εἶναι ἀνθρώπινη κι' δχι θεία μουσική.

Τὸ ὄφος του εἶχε γίνει ἀλλόκοτο δσο ἔγραφε τὴ λειτουργία. Χτυπούμε τὰ πόδια, οὔρλιαζε, βασανιζόταν. Ἐπὶ τέλους, τὸ ἔργο εἶναι ἔτοιμο. Θέλει νά τὸ τυπώσῃ μὲ συνδρομητάς. Βρίσκει μόνο... ἐπτά! Εἴπαμε προηγουμένως πῶς φέρθηκε σ' αὐτὴ τὴν περίσταση δ Γκαΐτε. Ἄλλὰ δ συνθέτης δὲν εἶναι πιὰ δεμένος μὲ τὴ γῆ σ' αὐτὴ τὴν ἐποχή. "Ἔχει συνηθίσει τὴν ἀδιαφορία τοῦ κόσμου, ζέρει νά ζῇ στὸ ἀέρινό του τὸ βασίλειο.

ΦΙΝΤΕΛΙΟ

Ἡ Missa Solemnis κι' ἡ δπερα Φιντέλιο, εἶναι τὰ δυδ διαμάντια ποὺ ξεχωρίζουν ἀπὸ τὰ ἔργα γιὰ φωνητικὴ μουσικὴ τοῦ Μπετόβεν. Πολὺ προγενεστέρα ἡ δπερα Φιντέλιο, ἔργο τοῦ 1805, γραμμένη ἀμέσως μετά τὴν Ἡρωϊκή, ὅμνος στὴ γυναῖκα, στὴ σύζυγο, τὴν πιστὴ καὶ ἡρωϊκή,

Ἡ καρδιά του ἦταν πλημμυρισμένη τότε ἀπὸ τὴν ἀγάπη τῆς Τερέζας Μπρούνοβικ. "Ονειρα οἰκογενειακῆς εύτυχίας πετοῦσαν στὴν φαντασία του. Κι' ἔτσι σκέφθηκε, ἀφοῦ ὅμνησε τὸν ἀνδρικὸ ἡρωϊσμὸ στὴν «Ἡρωϊκή», ν' ἀποθανατίσῃ καὶ τὴ γυναῖκα σ' ἔνα του ἔργο.

Ὁ Φλορεστάν εἶναι φυλακισμένος ἄδικα, κοντεύει νά πεθάνη ἀπὸ τὴν πεῖνα.

Ἡ Λεονώρα, ἡ γυναῖκα του, ντύνεται ἀνδρικά, ἀψηφάει χίλιους κινδύνους, καὶ κατορθώνει νά τὴν προσλάβῃ βοηθό του δ δεσμοφύλακας, μὲ τ' ὅνομα Φιντέλιο.

Μὲ τεχνάσματα ποὺ τῆς τὰ ὑπαγορεύει ἡ ἀγάπη, σώζει τὸν ὄντρα τῆς κι' ἀποκαλύπτει δτὶ ἔνοχος τῶν ἐγκλημάτων γιὰ τὰ ὄποια φυλακίστηκε δ Φλορεστάν, εἶναι δ Πιτσάρο, δ διευθυντὴς τῶν φυλακῶν.

Τὸ ἐπαναστατικὸ πνεῦμα τῆς ἐποχῆς φαίνεται καὶ στὴν ὑπόθεση αὐτῆς τῆς δπερας ποὺ τὴν εἶχε πρωτοονομάσει «Λεονώρα» δ συνθέτης. Δίδυμη ἀδελφὴ τῆς ἡρωϊκῆς, ἡ Λεονώρα. Ἐπαναστάτης ἡρως τῆς Ἡρωϊκῆς, προβαίνει μὲ τὸ ἡράκλειο βῆμα του κι' ἀνατρέπει κάθε μουχλια-

σμένη Ιδέα, κάθε πρόληψη καὶ κάθε δαιλία. 'Επαναστατικὴ ἡ Λεονώρα, γκρεμίζει· κι' αὐτή τὴν ἀνηθικότητα καὶ χαρίζει τῇ νίκῃ στὴν ἀρετὴν καὶ στὴν ἡθικήν.

'Η μουσικὴ δὲν ἔχει τὴν ἐπαναστατικὴν ὁρμὴν τῆς ὑποθέσεως, οὕτε τὴν φλόγα τῆς Ἡρωϊκῆς. Τὴν πλημμυρίζει ὅμως ἀπὸ ἄκρη σ' ἄκρη μιὰ ὡράνια δύμορφιά. 'Η ψυχὴ τοῦ καλλιτέχνη, γεμάτη ἀπὸ τὴν ἡθικὴν ὁμορφιὰ τῆς Λεονώρας, τὴν ἐκφράζει μ' ὥλη τῇ γοητείᾳ. 'Η ἔξωτερικὴ φόρμα δὲ φέρνει καμμιὰ καινοτομία. Χωρισμένη σὲ νούμερα, ἄριες, ρετσιτατίβα, ντουέττα, κλπ. φαίνεται ἐκ πρώτης ὅψεως ἔργο συντηρητικό. 'Αλλὰ ἡ ἀπόλυτη εἰλικρίνεια του εἶναι ἡ ἀληθινὴ καινοτομία του. Πιὸ λιτά καὶ πιὸ ἀπλά δὲ μποροῦν νὰ ἐκφραστοῦν τὰ αἰσθήματα. Καὶ πιὸ ἀνθρώπινα. Γιατὶ μιλεῖ ἔσκεπταστη ἡ ψυχὴ τοῦ καλλιτέχνη. 'Ο πόθος του νὰ συναντήσῃ ἑκείνη ποὺ θὰ τὸν ἀγαπήσῃ, καὶ θάναι ἀξια νὰ γίνη σύζυγός του, βρίσκει τὴν εὐκαιρία νὰ ἐκφραστῇ μὲ τὸν πιὸ αὐθόρμητο ὅμνο στὴ γυναικα. Κι' δ' πόθος του γιὰ χαρά. 'Η κεντρικὴ Ιδέα τῆς ἑννάτης συμφωνίας κι' ἔδω. Περνῶντας ἀπὸ τὴν ἀγωνία, οἱ δυὸ ἀγαπημένοι σύζυγοι φθάνουν στὴν πιὸ ἀγνή χαρά. Κοντά σ' αὐτούς, κι' δλοι οἱ ἀδικα φυλακισμένοι.

'Η ψυχὴ τοῦ ἀκροατοῦ περνάει αὐτὴ τὴν ὀγωνία. 'Απὸ τῆς ὑπογειας φυλακῆς τὰ σκοτάδια, δταν βγαίνουν οἱ φυλακισμένοι στὸν ἥλιο, καὶ τραγουδοῦν τὸ περίφημο χορικό, ὅμνο στὸ φῶς, νομίζομε πῶς χαιρόμαστε κι' ἐμεῖς τὴν οὐράνια λάμψη μετὰ χρόνων σκοτεινιά. 'Η ψυχὴ τους τρέμει. 'Η μουσικὴ φρίττει. 'Ενα ἀπὸ τ' ἀριστουργήματα τῆς τέχνης. Κι' δταν φθάνει τὸ τέλος, δ ἀληθινὸς ὅμνος στὴ γυναικα, παρμένος ἀπὸ τοὺς στίχους τοῦ Σίλλερ, δσοι ἀγάπησαν μιὰ μητέρα, μιὰ σύζυγο, μιὰ ἀδελφή, δὲ μποροῦν νὰ μείνουν σύσυγκινητοι.

"Οπως κι' ἡ *Missa Solemnis* ἔτσι κι' ἡ Λεονώρα κόστισε ἀφάνταστους κόπους στὸ Μπετόβεν. Συνθέτει ὀπειρες φορές τὸ ίδιο μέρος. Εἶναι ἔνα εἴδος καινούργιο γι' αὐτόν, καὶ θέλει νὰ τὸ κατακτήσῃ. Γι' αὐτὸ Ισως, ἐπειδὴ εἶναι τὸ πρώτο του θεατρικὸ ἔργο, δὲν τολμάει νὰ τινάξῃ δ συνθέτης ἔδω τὴν παράδοση μὲ τὴν δύναμη ὅπως στὶς συμφωνίες. Πιέζει τὸν έαυτὸ του νὰ δημιουργήσῃ ἀτόμικη, ἀληθινὴ τέχνη, μέσα στὰ παληὰ καλούπια. Καὶ τὸ κατορθώνει, τὸ λιτό, ἀπέριττο ἔργο του νὰ εἶναι ἀληθινὸ ὀριστούργημα.

"Αν εἶναι ὀριστούργημα ὅλο τὸ ἔργο, σταθμὸ στὴν ιστορία ἀποτελοῦν οἱ περίφημες εἰσαγωγές. Σ' αὐτές μᾶς ἀποκαλύπτεται δόλοκληρος δ σηνθρωπος, μὲ τὴ σιδερένια θέληση. Τέσσαρες εἰσαγωγές ἔγραψε ὁ Μπετόβεν γιὰ τὴ Λεονώρα. Δύο τὸ 1805, μιὰ τὸ 1806, μιὰ τὸ 1814. 'Η πιὸ δημοφιλής, καὶ δικαιώως, εἶναι ἡ τρίτη. Γιατὶ τόση ἀγωνία; Δὲν κατώρθωσε δ μεγάλος νὰ ἐκφράσῃ τὰ συναισθήματα ποὺ πλημμύριζαν τὴν ψυχὴ του; 'Ακούραστος ἔγραψε κι' ἄλλη, κι' ἄλλη, ἀνανεώνοντας τοὺς τρόπους

τῆς ἑκφράσεως διαρκῶς. Μεγαλειώδες παράδειγμα ἀφάνταστης θελήσεως καὶ ὑπομονῆς.

Μὲ τὴν τρίτη εἰσαγωγὴ φθάνει στὸ τέλειο. "Ολη ἡ ἀγωνία τοῦ φυλακισμένου Φλορεστάν, ὅλος ὁ ἡρωϊσμὸς τῆς Λεονώρας, ὅλη ἡ φρίκη τῆς ἀδικίας καὶ τῆς φυλακῆς, ἑκφράζονται σ' αὐτῇ τὴν εἰσαγωγὴν, ἀληθινὸν συμφωνικὸν ποίημα, ποὺ ἀξίζει περισσότερο ἢ ὅλη τὴν διπερα.

"Η Λεονώρα ποὺ κόστισε τόσους κόπους στὸν συνθέτη, τοῦ στολίχισε περισσότερες ἀκόμα πίκρες. "Η πρώτη δόθηκε τὸ 1805, στὴ Βιέννη. Οἱ Γάλλοι ἀξιωματικοὶ τοῦ Ναπολέοντος, οἱ κατακτητές, ἀποτελοῦσαν δῦνο σχεδὸν τὸ ἀκροατήριο. Κοινό, κάθε ὅλο παρὰ κατάλληλο νὰ ἔκτιμησῃ τὴν ἐσωτερικὴ δύμορφιδα αὐτοῦ τοῦ ἀριστουργήματος. "Υποδοχὴ παγερά. Μετά τρεῖς παραστάσεις πέφτει τὸ ἔργον. "Η κριτικὴ τὸ καταδικάζει ὀμελίκτα.

— Οὕτε ἔχνος πρωτοτυπίας, οὕτε μιὰ ἔμπνευση μελωδίας... ἔνας θόρυβος ἔνοχλητικὸς στὴν ὄρχηστρα, τίποτε ὅλλο.

"Ο Μπετόβεν εἶναι στὸ θάνατο. Τόσοι κόποι, τόσες ἀγωνίες, τόσος ἐνθουσιασμός, νὰ πᾶνε χαμένα; Οἱ φίλοι του—γιατὶ τότε, τὸ 1805, εἶχε ἀρκετοὺς φίλους ἀκόμα,—προσπαθοῦν μὲν κάθε τρόπο νὰ σώσουν τὸ ἔργο. Νομίζουν πῶς βρίσκουν τὴν αἰτία τῆς ἀποτυχίας. Εἶναι πολὺ μεγάλο. Πρέπει νὰ συντομευθῇ!

"Ο συνθέτης οὕτε ν' ἀκούσῃ θέλει γιὰ ἀλλαγὴ. Τὰ δουλεύει τὰ ἔργα του βασανιστικά, ὅταν δύως βάλῃ τὴν ὑπογραφή του, δὲν ἔννοει ν' ἀλλάξῃ οὕτε νότα.

"Ἐπὶ τέλους, τὸν πείθουν. Μαζεύονται στὸν πρίγκηπος Λιχνόφσκου τὸ παλάτι κι' ἀρχίζουν τὴ συζήτηση. Αὐτὸν νὰ μείνη, ἐκεῖνο νὰ κοπῇ. "Ο πιστός του Μπρόϋνιγκ, παιδικὸς φίλος, σκοτώνεται στὴ δουλειά. "Ο Μπετόβεν στέκει ἀμίλητος, ζοφερός. Βράζει μέσα του. Καὶ σὲ μιὰ στιγμή, ἀρπάζει τὶς νότες καὶ κάνει νὰ φύγη, φωνάζοντας:

— Καλύτερα νὰ καταστρέψω τὸ ἔργο μου παρὰ νὰ τὸ ὀτιμάσω.

"Η πριγκήπισσα Λιχνόφσκου πέφτει στὰ πόδια του, γονατίζει σχεδόν, καὶ μεταχειρίζεται τὰ μεγάλα μέσα. Τὸν παρακαλεῖ γιὰ ἀνάμνηση τῆς μητέρας του ν' ἀποφασίσῃ αὐτῇ τὴ θυσία. "Ο Μπετόβεν κλαίει μὲν λυγμούς καὶ δέχεται. "Εξακολουθεῖ ὁ ἀκρωτηριασμὸς τοῦ ἔργου.

Τότε γράφει καὶ τὴν ἀριστουργηματικὴ τρίτη εἰσαγωγὴ. "Η Λεονώρα ξεβαφτίζεται, γίνεται Φιντέλιο, καὶ ξαναπαίζεται τὸ 1806.

Χαμένοι πᾶνε δῆλοι οἱ κόποι, δῆλες οἱ ἀγωνίες. Μόλις δύο βραδυές στέκει τὸ ἔργο καὶ πέφτει. "Η κριτικὴ, ἀκόμα πιὸ σκληρὴ παρὰ τὴν πρώτη φορά.

"Ο Φιντέλιο ξαναπαίζεται μετά δόκτω χρόνια, τὸ 1814, τότε ποὺ τὸ ἔργο τῆς περιστάσεως, δῆλως ἡ Νίκη τοῦ Οὐέλλιγκτον, ἔκαναν ἔξαφνα

ξενδοξο τό Μπετόβεν. Καὶ τότε μόνον ἄρχισε ὁ κόσμος νὰ καταλαβαίνη αὐτὸ τὸ ἀριστούργημα.

‘Ο συνθέτης αἰσθάνεται Ἰδιαίτερη στοργὴ γι’ αὐτὸ τὸ ἔργο. Λέει ὁ Ἰδιος.

— ‘Απ’ ὅλα μου τὰ παιδιά, αὐτὸ μοῦ κόστισε τις χειρότερες ὀδύνες, καὶ μοῦ προκάλεσε τις χειρότερες λύπες. Γι’ αὐτὸ τ’ ἀγαπῶ πιὸ πολὺ.

Κι’ ὅμως, οἱ πίκρες ποὺ θὰ τοῦδινε ὁ Φιντέλιο, δὲν ξεχείλισαν ἀκόμα τὸ ποτῆρι. Σ’ αὐτὸ τὸ πονεμένο του παιδί, ὀφείλει ὁ καλλιτέχνης μιὰ ἀπὸ τις τραγικώτερες στιγμές τῆς ζωῆς του.

“Ηταν τὸ 1822. Τὸ ἔργο ἐπρόκειτο ν’ ἀνεβαστῇ μ’ ὅλῃ τῇ μεγαλοπρέπεια, γιατὶ τὸν κύριο ρόλο τὸν ἔπαιζε τὸ νεαρὸ ἄστρο, ἡ περίφημη τραγουδίστρα Σρέντερ - Ντεβριέν, (*Schröder - Devrient*). ‘Ο Μπετόβεν ἐνθουσιασμένος ζήτει νὰ διευθύνῃ ὁ Ἰδιος τῇ γενικῇ δοκιμῇ.

“Ἄς ἀφήσουμε τὸν πιστό του Σίντλερ νὰ μᾶς διηγηθῇ τὸ θλιβερὸ περιστατικό.

— ‘Απὸ τὸ ντουέττο τῆς πρώτης πράξης ἦταν ὀλοφάνερο πῶς δὲν ἔκουγε τίποτε ἀπ’ δι, τι γινόταν στὴ σκηνῇ, κι’ ἐνῶ ἡ ὄρχήστρα ἀκολουθοῦσε τὴ μπαγκέττα του, οἱ τραγουδίστρες ἔκαναν δι, τι ηθελαν. Ἐπακολούθησε μιὰ γενικὴ χασμωδία. ‘Ο τακτικός διευθυντής ὄρχήστρας Οὐμλαουφ, πρότεινε νὰ γίνη ἔνα διάλειμμα, χωρὶς νὰ δώσῃ λόγο γιατί, κι’ ἀφοῦ ἀντάλλαξε μερικὸ λόγια μὲ τοὺς τραγουδίστρες, ξανάρχισαν. ‘Η Ἰδια ἀταξία πάλι. ‘Ανάγκη νὰ γίνη κι’ ἄλλο διάλειμμα. Ήταν φανερὸ πῶς δὲ μποροῦσε νὰ ἔξακολουθήσῃ μὲ τὴ διεύθυνση τοῦ Μπετόβεν. ‘Αλλὰ πῶς νὰ τοῦ τὸ δώσουμε νὰ τὸ καταλάβῃ; Κανένας δὲν εἶχε καρδιὰ νὰ τοῦ πῇ: «Τραβήξου, δυστυχισμένε, δὲ μπορεῖς νὰ διευθύνης!». — ‘Ο Μπετόβεν, ἀνήσυχος, ταραγμένος, γύριζε δεξιὰ κι’ ἀριστερά, προσπαθοῦσε νὰ διαβάσῃ στὶς ἑκφράσεις τῶν διαφόρων φυσιογνωμιῶν, καὶ νὰ καταλάβῃ ἀπὸ ποὺ προήρχετο τὸ ἐμπόδιο.

‘Απ’ δλεες τὶς μεριές, σιγή. ‘Αξαφνα, μὲ φώναξε μὲ ὄφος προστατικό. ‘Οταν πήγα κοντά του, μοῦ παρουσίασε τὸ σημειωματάριό του καὶ μοῦκανε νόημα νὰ γράψω.

Χάραξα αὐτὲς τὶς λέξεις: — «Σᾶς ἱκετεύω νὰ μὴν ἔξακολουθήσετε, στὸ σπίτι θὰ σᾶς ἔξιγήσω γιατί». — Μ’ ἔνα πήδημα βρέθηκε στὴν αἴθουσα φωνάζοντας: «Νὰ φύγουμε γρήγορα!» “Ετρεξε χωρὶς ἀναπνοή ὡς τὸ σπίτι του, ἔπεισε ἀναίσθητος σχεδόν στὸ ντιβάνι, σκεπάζοντας τὸ πρόσωπό του μὲ τὰ δυό του χέρια, κι’ ἔμεινε ἔτσι ὡς τὴν ὥρα τοῦ γεύματος. Στὸ τραπέζι, ἀδύνατο νὰ τοῦ ἀποσπάσω μιὰ λέξη. Μετά τὸ φαγητό, σταν θέλησα νὰ φύγω, μὲ κράτησε, ἐκδηλώνοντες τὴν ἐπιθυμία νὰ μὴ μείνη μόνος. Τὴ στιγμὴ ποὺ θὰ χωριζόμαστε μὲ παρακάλεσε νὰ τὸν συνοδέψω στὸ γιατρό του, ποὺ εἶχε μεγάλη φήμη γιὰ τὶς ἀρρώστειες τῶν αὐ-

τιών. "Οσο γνώρισα τό Μπετόβεν, δὲ βρίσκω καμμιά μέρα πού μπορεῖ νὰ συγκριθῇ μὲ τή μοιραία αὐτή ήμέρα τοῦ Νοεμβρίου. Εἶχε χτυπηθεῖ στήν καρδιά, κι' ὡς τὴν ήμέρα τοῦ θανάτου του, ἔζησε ύπο τὴν ἐντύπωσην αὐτῆς τῆς τρομερῆς σκηνῆς.

Ο ΜΠΕΤΟΒΕΝ ΚΙ' ΟΙ ΣΥΓΧΡΟΝΟΙ ΤΟΥ

"Η δυστυχία ὅσο πάει, τὰ τελευταῖα χρόνια τῆς ζωῆς του, πλέκει τὸν ἀκάνθινο φράχτη γύρω ἀπὸ τὴν ὑπαρξή του. Ἡ ἀρρώστεια του τὸν χωρίζει ἀπὸ τὸν κόσμο, τοῦ κάνει μαρτυρικό τὸ ἐπάγγελμά του. Οἱ παλῆς του ἐπιτυχίες εἶναι μιὰ θύμηση ποὺ καίει μᾶλλον τώρα παρά νὰ ζεσταίνῃ. Τὰ ἔργα του ἀπλώθηκαν στὸν κόσμο. Ἀπὸ τὸ 1803 κιόλας παίζονται μ' ἐπιτυχία στὴ Γερμανία, στὴν Ἐλβετία, στὴν Ἀγγλία, στὸ Παρίσι. Τὸ 1808, τὸν εἶχε καλέσει ὁ Ἱερώνυμος Βοναπάρτης, βασιλεὺς τῆς Βεστφαλίας. Ἡταν ἔτοιμος νὰ πάη ἀλλά οι τρεῖς πρίγκηπες δίνοντάς του τὴν περίφημη σύνταξη εἶχαν ματαιώσει τὸ ταξίδι. Ὁ κόσμος τὸν εἶχε περιβάλει μὲ θαυμασμὸ μιὰ φορά. Τώρα δλα εἶχαν τελειώσει, δλα εἶχαν σκοτεινίασει. Φτώχεια κι' ἀναγνώριση καμμιά. Τὸ ἔργο του δὲν τδονιώθαν πιὰ οι σύγχρονοι του. Ὁ νεαρὸς Βέμπερ καὶ περισσότερο ἀκόμα ὁ Ἰταλὸς Ροσσίνι, ἔκαιγαν τίς καρδιές. Ἡ κριτική γινόταν δλο καὶ πιὸ ἀμειλικτή γιὰ τὸν ὄρρωστο καλλιτέχνη.

— 'Ο Μότσαρτ κι' ὁ Μπετόβεν, ἔγραφαν, εἶναι γεροσχολαστικοί. "Αρεσαν στοὺς κουτούς τῆς περασμένης ἐποχῆς. Μόνον ἀπὸ τὸν καιρὸ ποὺ φάνηκε ὁ Ροσσίνι ξέρομε τί θὰ πῆ μελωδία. 'Ο Φιντέλιο εἶναι ἔνα ἔκτρωμα.

Τὸν εἶχαν ξεγράψει ὡς συνθέτη. 'Ως πιανίστα τὸν ἔβαζαν στὴν ίδια σειρὰ μὲ τοὺς σύγχρονούς του Κλεμέντι, Χοῦμμελ, κι' ἀλλούς, τὸν θεωροῦσαν μάλιστα κατώτερο. "Αν ἡταν δυνατόν ποτὲ νὰ γίνη σύγκριση! Γιατὶ δλοι αὐτοὶ οι μουσικοὶ ποδζησαν τὴν ἐποχὴ τοῦ Μπετόβεν, ποὺ θριάμβευσαν πολὺ περισσότερο ἀπὸ αὐτόν, τώρα χλωμιάζουν δταν σταθοῦν κοντά του.

'Απὸ αὐτούς ὁ Βέμπερ δὲν ἔπαιξε κανένα ρόλο στὴ ζωὴ τοῦ Μπετόβεν. 'Ο Σούμπερτ ποὺ τὸν θαύμαζε ἀπὸ μακρύ, ἡταν ὁ μόνος ποὺ θὰ μποροῦσε ν' ἀντιληφθῇ τὴν μεγαλοφΐα τοῦ τιτάνος, ἀλλὰ ὃν καὶ ζοῦσε στὴ Βιέννη κι' αὐτός, δὲ συναντήθηκαν ποτέ.

Χαρακτηριστική τῆς ἀδιαφορίας ποὺ περιέβαλε τὸ ἔργο τοῦ Μπετόβεν, εἶναι ἡ στάση τοῦ Κερουμπίνι... 'Ο Μπετόβεν τὸν θαύμαζε. Τοῦγραψε λοιπὸν ἔνα ώραιο γράμμα, ζητιανεύοντας σχεδόν τὴ φιλία του:

— "Αν θέλετε νὰ μοῦ κάμετε μιὰ μεγάλη εύχαριστηση, γράψτε μου λίγες γραμμές, θὰ μὲ ἀνακουφίσετε πολύ. 'Η τέχνη ἐνώνει δλους τοὺς ἀνθρώπους, τόσο μᾶλλον τοὺς ἀληθινοὺς καλλιτέχνες, κι' ἵσως καταδέχεσθε νὰ μὲ περιλάβετε στὶς τάξεις τους.